

各位家長：

3 年級至 8 年級的所有學生將在今年春末參加一年一度的紐約州英文 (ELA) 和數學測驗。5 年級和 8 年級學生也將參加紐約州科學測驗。這些測驗是聯邦「每個學生都成功法案」(ESSA) 規定的，旨在提供以下重要資訊：學生是否做好準備在學校的學習取得進展，並在畢業時具備在學校、大學以及職業中取得長期成功所需的批判性思維、解決問題和推理的能力，並旨在支援學生追求經濟安全和充滿機遇的生活。

這些測驗僅是我們學校用於評估學生學習進度的幾項衡量方法之一：成績、成績報告卡、寫作、課題、任務及其他基於表現的學生功課也同等重要。

如果您有任何其他問題，請與子女的學校聯絡。

今年的州測驗有哪些新東西？

今年是紐約州教育廳 (NYSED) 用三年時間將所有 3 年級至 8 年級州測驗過渡到機考的第一年。雖然學校可以在所有年級實施機考，但所有 5 年級和 8 年級的學生將以機考方式參加英文、數學和科學的測驗。

3 年級至 8 年級的州測驗將在什麼時候舉行？

英文	數學	科學
主要考試方式， 機考：4 月 11 日至 4 月 19 日	主要考試方式， 機考：5 月 7 日至 5 月 17 日	主要考試方式， 機考：5 月 15 日至 e5 月 17 日
主要考試方式， 紙張試卷：4 月 11 日至 4 月 12 日	主要考試方式， 紙張試卷：5 月 7 日至 5 月 8 日	不適用
補考：4 月 15 日至 4 月 17 日	補考：5 月 9 日至 5 月 14 日	補考：在實施主要考試方式 期間內的任何時間

州測驗於我子女有何益處？

您和子女均可從州測驗中得益，因為測驗能：

- 提供有關您子女是否在學習其年級程度所應學習到的內容等資訊。
- 幫助學校決定學生與同學比較時的進度和表現如何，以及哪些學生或老師可能需要更多的支援。
- 讓您了解您子女的學校相比其他學校做得怎樣。

這些測驗包括些什麼？我的子女必須在多少時間之內完成州考的考題？

英文和數學測驗以兩個不計時的部分組成，分兩天（每天考一個部分）舉行。英文測驗的第 1 和第 2 部分包括多項選擇和開放式問題。數學測驗的第 1 部分只有多項選擇題。數學測驗的第 2 部分包括多項選擇題和開放式問題。僅 5 年級和 8 年級學生參加科學測驗，該測驗只有一個單獨的部分，包括多

項選擇題和開放式問題。所有三個測驗都是不計時的。需要更多時間的學生將可以按自己的速度更好地表現自己所知和所能。

考分結果對教師有什麼影響？

視乎每所學校的「學生學習衡量指標」的選生標準，州測驗考分結果可能會或可能不會影響對教師的評核。

這些測驗怎樣用於初中或高中入學？

對於 2025 年秋季入學來說，州測驗分數將不用於錄取決定。就像前幾年那樣，某些學校將使用課程成績和/或學校評估來評估學生。

家庭能否選擇讓子女不參加州測驗或者要求一項替代的評估？

- 我們極力鼓勵所有學生參加這些測驗，因為您和子女都能從測驗成績所了解到的資訊得益。州測驗提供更多資訊：您的子女在學些什麼，以及幫助老師和學校調整可能有需要的支援。
- 如果您有意不讓子女參加州測驗，請考慮與子女的校長商討。如果您與校長討論之後，仍希望選擇讓子女不參加這些考試，校長將尊重您的決定。家長和校長應保留一份他們之間的這次談話的書面記錄。

我的子女應該做些什麼試前準備？

- 幫助子女在測驗前一晚有充足睡眠，並在測驗當天早晨吃一頓營養豐富的早餐。
- 接納您子女對測驗的感受，並加強其信心。

我什麼時候會知道子女的測驗結果？

- 紐約州一般在暑假裏發佈測驗分數，這些分數將出現在您子女的紐約市學校帳戶。
- 我們鼓勵您聯絡子女的老師或校長，討論州測驗分數和學業進展的總體情況。

如果州考舉行當天，我的子女不在學校會怎樣？

您子女參加這一測驗是十分重要的一件事。請盡您所能幫助子女，確保子女在測驗當天到學校。因任何理由缺勤的學生將在補考期間有第二次機會參加測驗。如果您子女在補考時也缺勤了，則不會再有其他機會參加測驗。學生不會因為未參加州測驗而受到處罰或要留級。

如果我子女也要參加高中會考，那還需要參加州測驗嗎？

有些學生在初中參加高中程度的高中會考。如果您子女就讀 7 年級或 8 年級並將在本學年參加數學或科學高中會考，則您子女的學校不會對他們進行州數學或科學測驗。即使並非規定要參加，您仍可以選擇讓子女參加州數學或科學測驗，以進一步了解子女的進步情況。如果您想要讓子女在參加數學或科學高中會考之外仍參加州數學或科學測驗，請聯絡您子女的學校。